KINH ÑAÏI PHÖÔNG QUAÛNG PHAÄT HOA NGHIEÂM

**QUYEÅN 59**

**Phaåm 38: LY THEÁ GIAN (Phaàn 7)**

Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt thò hieän ôû thai meï coù möôøi vieäc:

Ñaïi Boà-taùt vì muoán thaønh töïu nhöõng chuùng sinh taâm nhoû, hieåu bieát keùm, chaúng muoán cho hoï nghó: “Nay Ñöùc Boà-taùt naøy töï nhieân hoùa sinh, trí tueä thieän caên ñeàu töï ñöôïc, chaúng töø coâng phu tu taäp”. Vì côù ñaáy neân Boà-taùt thò hieän ôû thai meï. Ñaây laø vieäc thöù nhaát.

Ñaïi Boà-taùt vì taïo moïi thaønh töïu ñaày ñuû cho cha meï vaø caùc quyeán thuoäc, nhöõng chuùng sinh ñoàng tu thieän caên töø ñôøi tröôùc neân thò hieän ôû thai meï. Vì sao? Vì nhöõng ngöôøi naøy caàn phaûi thaáy Boà-taùt ôû thai meï môùi taïo moïi thaønh töïu ñaày ñuû cho nhöõng thieän caên maø hoï ñaõ coù. Ñaây laø vieäc thöù hai.

Ñaïi Boà-taùt luùc vaøo thai meï, luoân chaùnh nieäm chaùnh tri khoâng meâ laàm. Ñaõ ôû thai meï, taâm Boà-taùt haèng chaùnh nieäm cuõng khoâng laàm loaïn. Ñaây laø vieäc thöù ba.

Ñaïi Boà-taùt ôû trong thai meï thöôøng dieãn noùi phaùp. Chö Ñaïi Boà-taùt ôû möôøi phöông theá giôùi cuøng Ñeá Thích, Phaïm thieân, Hoä theá Töù Thieân vöông ñeàu ñeán taäp hoäi, ñeàu laøm cho ñöôïc voâ löôïng thaàn löïc, voâ bieân trí tueä. Luùc ôû trong thai meï, Ñaïi Boà-taùt ñaõ thaønh töïu bieän taøi coâng duïng thuø thaéng nhö vaäy. Ñaây laø vieäc thöù tö.

Ñaïi Boà-taùt ôû trong thai meï nhoùm hoïp ñaïi hoäi, duøng söùc cuûa baûn nguyeän giaùo hoùa taát caû chuùng Boà-taùt. Ñaây laø vieäc thöù naêm.

Ñaïi Boà-taùt thaønh Phaät ôû trong loaøi ngöôøi thì phaûi ñuû söï thoï sinh toái thaéng. Do côù naøy neân thò hieän ôû thai meï. Ñaây laø vieäc thöù saùu.

Ñaïi Boà-taùt ôû trong thai meï, chuùng sinh nôi ñaïi thieân theá giôùi ñeàu thaáy Boà-taùt nhö thaáy boùng mình hieän roõ trong göông. Baáy giôø, chö Thieân, Long, Daï-xoa, Caøn-thaùt-baø, A- tu-la, Ca-laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø, Nhaân phi nhaân nhöõng haøng coù ñaïi taâm, ñeàu ñeán choã Boà-taùt ñeå cung kính cuùng döôøng. Ñaây laø vieäc thöù baûy.

Ñaïi Boà-taùt ôû trong thai meï, taát caû Boà-taùt ôû thai meï laàn cuoái cuøng nôi möôøi phöông ñeàu cuøng hoäi hoïp dieãn noùi phaùp moân ñaïi taäp teân laø Quaûng ñaïi trí tueä taïng. Ñaây laø vieäc thöù taùm.

Ñaïi Boà-taùt luùc ôû trong thai meï, nhaäp Tam-muoäi Ly caáu taïng. Duøng söùc cuûa Tam- muoäi ôû trong thai meï hieän cung ñieän lôùn trang nghieâm toát ñeïp, cung trôøi Ñaâu-suaát khoâng saùnh kòp. Nhöng thaân meï vaãn an oån voâ söï. Ñaây laø vieäc thöù chín.

Ñaïi Boà-taùt luùc ôû nôi thai meï duøng oai löïc lôùn saém caùc vaät duïng cuùng döôøng teân laø Khai ñaïi phöôùc ñöùc ly caáu taïng, ñeán khaép taát caû theá giôùi nôi möôøi phöông ñeå cuùng döôøng taát caû chö Phaät Nhö Lai. Chö Nhö Lai ñoù ñeàu vì Ñaïi Boà-taùt maø dieãn noùi veà Taïng phaùp giôùi truï xöù cuûa voâ bieân Boà-taùt. Ñaây laø vieäc thöù möôøi.

Neáu chö Boà-taùt thaáu roõ möôøi vieäc thò hieän ôû thai meï naøy, thì coù theå thò hieän trong coõi voâ cuøng saâu xa vi teá.

Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt coù möôøi choã voâ cuøng saâu xa vi teá:

ñænh.

giaùc.

1. ÔÛ trong thai meï, Ñaïi Boà-taùt thò hieän môùi phaùt taâm Boà-ñeà cho ñeán ñaït baäc Quaùn
2. ÔÛ trong thai meï thò hieän luùc ôû cung trôøi Ñaâu-suaát.
3. ÔÛ trong thai meï thò hieän sô sinh.
4. ÔÛ trong thai meï thò hieän baäc ñoàng töû.
5. ÔÛ trong thai meï thò hieän ôû vöông cung.
6. ÔÛ trong thai meï thò hieän xuaát gia.
7. ÔÛ trong thai meï thò hieän khoå haïnh ñeán ngoài nôi ñaïo traøng thaønh baäc Ñaúng chaùnh
8. ÔÛ trong thai meï thò hieän chuyeån phaùp luaân.
9. ÔÛ trong thai meï thò hieän nhaäp Nieát-baøn.
10. ÔÛ trong thai meï thò hieän caùc vieäc ñaïi vi teá: Taát caû haïnh Boà-taùt, taát caû thaàn löïc

töï taïi cuûa Nhö Lai voâ löôïng moân sai bieät.

Neáu chö Boà-taùt an truï trong phaùp naøy thì ñöôïc ñaïi trí tueä voâ thöôïng heát möïc saâu xa vi teá cuûa Ñöùc Nhö Lai.

Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt coù möôøi loaïi sinh:

* 1. Xa lìa ngu si, chaùnh nieäm chaùnh tri maø sinh.
  2. Phoùng ra aùnh saùng lôùn chieáu khaép ñaïi thieân theá giôùi maø sinh.
  3. Truï thaân sau cuøng chaúng coøn thoï thaân sau maø sinh.
  4. Chaúng sinh chaúng khôûi maø sinh.
  5. Bieát ba coõi nhö huyeãn maø sinh.
  6. Hieän thaân khaép nôi möôøi phöông theá giôùi maø sinh.
  7. Chöùng thaân trí Nhaát thieát trí maø sinh.
  8. Phoùng ra taát caû aùnh saùng cuûa Phaät giaùc ngoä khaép taát caû thaân chuùng sinh maø sinh.
  9. Nhaäp ñaïi trí quaùn saùt thaân Tam-muoäi maø sinh.
  10. Boà-taùt luùc sinh, laøm chaán ñoäng taát caû coõi Phaät, giaûi thoaùt taát caû chuùng sinh, tröø dieät taát caû ñöôøng aùc, traán aùp taát caû caùc ma, voâ löôïng Boà-taùt ñeàu ñeán nhoùm hoïp.

Ñaây laø möôøi loaïi sinh cuûa Ñaïi Boà-taùt, vì ñieàu phuïc caùc chuùng sinh maø thò hieän nhö

vaäy.

Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt do möôøi söï maø thò hieän mæm cöôøi, taâm theä nguyeän:

1. Ñaïi Boà-taùt nghó: Taát caû theá gian chìm taïi vuõng buøn aùi duïc, tröø moät mình ta ra

khoâng ai coù theå cöùu ñoä ñöôïc. Nghó bieát vaø töï nhuû nhö vaäy roài, Boà-taùt vui veû mæm cöôøi.

1. Laïi nghó: Taát caû theá gian bò phieàn naõo laøm muø, chæ coù ta laø ngöôøi ñaày ñuû trí tueä. Boà-taùt nghó bieát vaø töï nhuû nhö vaäy neân vui veû mæm cöôøi.
2. Laïi nghó: Nay ta do thaân giaû danh naøy seõ ñöôïc Phaùp thaân voâ thöôïng sung maõn ba ñôøi cuûa Ñöùc Nhö Lai. Nghó bieát vaø töï nhuû nhö vaäy, Boà-taùt vui veû mæm cöôøi.
3. Baáy giôø, Boà-taùt duøng maét voâ chöôùng ngaïi quaùn saùt taát caû Phaïm thieân cho ñeán taát caû Ñaïi töï taïi thieân trong möôøi phöông töï nghó: “Nhöõng chuùng sinh naøy ñeàu töï cho mình coù ñaïi trí löïc”. Boà-taùt nghó bieát vaø töï nhuû nhö vaäy neân vui veû mæm cöôøi.
4. Baáy giôø, Boà-taùt quaùn saùt caùc chuùng sinh töø laâu gieo troàng caên laønh, nay ñeàu hö maát. Nghó bieát vaø töï nhuû nhö vaäy, Boà-taùt vui veû mæm cöôøi.
5. Boà-taùt quaùn saùt thaáy theá gian gieo troàng haït gioáng duø ít maø ñöôïc quaû raát nhieàu. Nghó bieát vaø töï nhuû nhö vaäy vui veû mæm cöôøi.
6. Boà-taùt quaùn saùt thaáy taát caû chuùng sinh ñöôïc Phaät giaùo hoùa quyeát ñònh ñöôïc lôïi ích. Nghó bieát vaø töï nhuû nhö vaäy, Boà-taùt vui veû mæm cöôøi.
7. Boà-taùt quaùn saùt thaáy trong ñôøi quaù khöù chö Boà-taùt ñoàng haønh nhieãm chaáp nôi vieäc khaùc neân chaúng ñöôïc coâng ñöùc roäng lôùn cuûa Phaät phaùp. Nghó bieát vaø töï nhuû nhö vaäy, Boà-taùt vui veû mæm cöôøi.
8. Boà-taùt quaùn saùt thaáy trong ñôøi quaù khöù, haøng nhaân thieân cuøng mình taäp hoäi coøn ôû baäc phaøm phu, khoâng lìa boû ñöôïc, cuõng chaúng nhaøm chaùn. Nghó bieát vaø töï nhuû nhö vaäy, Boà-taùt vui veû mæm cöôøi.
9. Baáy giôø, Boà-taùt ñöôïc aùnh saùng cuûa taát caû Nhö Lai chieáu ñeán caøng theâm haân hoan, neân vui veû mæm cöôøi.

Ñaïi Boà-taùt vì ñieàu phuïc chuùng sinh neân thò hieän nhö vaäy. Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt coù möôøi söï neân thò hieän ñi baûy böôùc:

1. Vì hieän baøy dieäu löïc cuûa Boà-taùt maø thò hieän ñi baûy böôùc.
2. Vì hieän baøy boá thí baûy Thaùnh taøi maø thò hieän ñi baûy böôùc.
3. Vì thoûa nguyeän cuûa Ñòa thaàn maø thò hieän ñi baûy böôùc.
4. Vì hieän baøy töôùng vöôït ba coõi maø thò hieän ñi baûy böôùc.
5. Vì hieän baøy böôùc ñi toái thaéng cuûa Boà-taùt hôn haún böôùc ñi cuûa Töôïng vöông, Ngöu vöông, Sö töû vöông maø thò hieän ñi baûy böôùc.
6. Vì hieän baøy töôùng cuûa ñòa Kim cang maø thò hieän ñi baûy böôùc.
7. Vì hieän muoán ban cho chuùng sinh söùc duõng maõnh maø thò hieän ñi baûy böôùc.
8. Vì hieän baøy tu haønh baùu baûy giaùc phaàn maø thò hieän ñi baûy böôùc.
9. Vì hieän baøy phaùp ñaõ ñöôïc chaúng do ngöôøi khaùc daïy maø thò hieän ñi baûy böôùc.
10. Vì hieän baøy laø baäc Toái thaéng khoâng gì saùnh ôû theá gian maø thò hieän ñi baûy böôùc. Ñaïi Boà-taùt vì ñieàu phuïc chuùng sinh neân thò hieän ñi baûy böôùc nhö vaäy.

Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt do möôøi söï maø hieän thaân ñoàng töû:

1. Vì hieän thoâng ñaït taát caû vaên töï, toaùn soá, ñoà thö, aán tyû, nhöõng ngheà nghieäp nôi theá gian, maø thò hieän thaân ñoàng töû.
2. Vì hieän thoâng ñaït taát caû ngheà nghieäp veà ñi ngöïa, xe coä, cung teân, kieám kích cuûa theá gian, maø thò hieän thaân ñoàng töû.
3. Vì hieän thoâng ñaït taát caû nhöõng söï nghieäp vaên buùt, ñaøm luaän, giaûi trí, vui chôi nôi theá gian, maø thò hieän thaân ñoàng töû.
4. Vì hieän xa lìa nhöõng loãi laàm cuûa ba nghieäp thaân, ngöõ, yù, maø thò hieän thaân ñoàng

töû.

1. Vì hieän moân nhaäp ñònh truï Nieát-baøn khaép cuøng möôøi phöông voâ löôïng theá giôùi,

maø thò hieän thaân ñoàng töû.

1. Vì hieän söùc maïnh vöôït qua taát caû taùm boä chuùng Thieân, Long, Daï-xoa, Ñeá Thích, Phaïm vöông, Hoä theá, Nhaân phi nhaân maø thò hieän thaân ñoàng töû.
2. Vì hieän saéc töôùng oai quang cuûa Boà-taùt sieâu quaù taát caû Ñeá Thích, Phaïm vöông, Hoä theá, maø thò hieän thaân ñoàng töû.
3. Vì laøm cho nhöõng chuùng sinh tham ñaém nôi duïc laïc, hoan hyû meán thích phaùp, maø thò hieän thaân ñoàng töû.
4. Vì toân troïng chaùnh phaùp, sieâng cuùng döôøng Phaät cuøng khaép taát caû theá giôùi nôi möôøi phöông, maø thò hieän thaân ñoàng töû.
5. Vì hieän baøy ñöôïc Ñöùc Phaät gia bò, nhôø aùnh saùng phaùp maø thò hieän ôû choã ñoàng

töû. cung:

Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt thò hieän thaân ñoàng töû roài, do möôøi söï maø thò hieän ôû vöông

1. Vì laøm cho nhöõng chuùng sinh ñoàng tu haønh töø ñôøi tröôùc ñöôïc thieän caên taïo moïi thaønh töïu ñaày ñuû maø thò hieän ôû vöông cung.
2. Vì hieån thò söùc thieän caên cuûa Boà-taùt, maø thò hieän ôû vöông cung.
3. Vì nhöõng ngöôøi, trôøi tham ñaém öa thích, neân hieån hieän thöù öa thích ñaïi oai ñöùc cuûa Boà-taùt, maø thò hieän ôû vöông cung.
4. Vì thuaän theo caên taùnh cuûa chuùng sinh nôi ñôøi naêm tröôùc maø thò hieän ôû vöông

cung.

1. Vì hieän baøy söùc oai ñöùc lôùn cuûa Boà-taùt coù theå ôû thaâm cung nhaäp Tam-muoäi, maø

thò hieän ôû vöông cung.

1. Vì laøm cho chuùng sinh ñoàng nguyeän ôû ñôøi tröôùc thoûa maõn taâm yù, maø thò hieän ôû vöông cung.
2. Vì laøm cho cha meï, thaân baèng quyeán thuoäc maõn nguyeän maø thò hieän ôû vöông

cung.

1. Vì muoán duøng kyõ nhaïc phaùt ra tieáng phaùp dieäu cuùng döôøng taát caû chö Phaät Nhö

Lai, maø thò hieän ôû vöông cung.

1. Vì muoán ôû taïi trong cung truï Tam-muoäi vi dieäu, töø luùc môùi thaønh Phaät cho ñeán Nieát-baøn ñeàu hieån baøy maø thò hieän ôû vöông cung.
2. Vì tuøy thuaän giöõ gìn Phaät phaùp maø thò hieän ôû vöông cung.

Thaân sau cuøng cuûa Boà-taùt thò hieän ôû vöông cung nhö vaäy roài, sau ñoù môùi xuaát gia. Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt do möôøi söï maø thò hieän xuaát gia:

1. Vì nhaøm chaùn ôû taïi gia maø thò hieän xuaát gia.
2. Vì chuùng sinh tham ñaém nôi taïi gia maø thò hieän xuaát gia.
3. Vì tuøy thuaän tin öa ñaïo cuûa Thaùnh nhaân maø thò hieän xuaát gia.
4. Vì tuyeân döông taùn thaùn coâng ñöùc xuaát gia maø thò hieän xuaát gia.
5. Vì hieån baøy lìa haún kieán chaáp nhò bieân maø thò hieän xuaát gia.
6. Vì laøm cho chuùng sinh lìa duïc laïc vaø ngaõ laïc maø thò hieän xuaát gia.
7. Vì tröôùc hieän baøy töôùng ra khoûi ba coõi maø thò hieän xuaát gia.
8. Vì hieän töï taïi chaúng heä thuoäc ngöôøi khaùc maø thò hieän xuaát gia.
9. Vì hieån baøy seõ ñöôïc möôøi Löïc, Voâ uùy cuûa Ñöùc Nhö Lai maø thò hieän xuaát gia.
10. Vì thaân sau cuøng cuûa Boà-taùt ñuùng phaùp phaûi nhö vaäy maø thò hieän xuaát gia. Ñaïi Boà-taùt duøng phaùp xuaát gia naøy maø ñieàu phuïc chuùng sinh.

Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt vì möôøi söï maø thò hieän khoå haïnh:

1. Vì thaønh töïu cho nhöõng chuùng sinh coù trình ñoä hieåu bieát keùm, maø thò hieän khoå haïnh.
2. Vì cöùu vôùt caùc chuùng sinh taø kieán, maø thò hieän khoå haïnh.
3. Vì nhöõng chuùng sinh chaúng tin nghieäp baùo laøm cho hoï thaáy nghieäp baùo maø thò hieän khoå haïnh.
4. Vì tuøy thuaän phaùp phaûi coù cuûa theá giôùi taïp nhieãm maø thò hieän khoå haïnh.
5. Vì hieän coù theå chòu ñöïng khoå nhoïc ñeå sieâng tu ñaïo phaùp maø thò hieän khoå haïnh.
6. Vì laøm cho chuùng sinh thích caàu phaùp maø thò hieän khoå haïnh.
7. Vì nhöõng chuùng sinh say ñaém duïc laïc, ngaõ laïc maø thò hieän khoå haïnh.
8. Vì hieån baøy Boà-taùt khôûi haïnh thuø thaéng cho ñeán ñôøi sau cuøng coøn chaúng boû sieâng naêng tinh taán maø thò hieän khoå haïnh.
9. Vì laøm cho chuùng sinh thích phaùp tòch tónh taêng tröôûng thieän caên maø thò hieän khoå haïnh.
10. Vì chö Thieân vaø theá nhaân caên taùnh chöa taïo moïi thaønh töïu ñaày ñuû chôø thôøi gian ñeå ñöôïc thaønh töïu ñaày ñuû maø thò hieän khoå haïnh.

Ñaïi Boà-taùt duøng phöông tieän khoå haïnh naøy ñeå ñieàu phuïc chuùng sinh. Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt ñi ñeán Boà-ñeà ñaïo traøng coù möôøi söï:

1. Luùc ñeán ñaïo traøng, chieáu saùng taát caû möôøi phöông theá giôùi.
2. Luùc ñeán ñaïo traøng, laøm chaán ñoäng taát caû möôøi phöông theá giôùi.
3. Luùc ñeán ñaïo traøng, hieän thaân khaép taát caû theá giôùi nôi möôøi phöông.
4. Luùc ñeán ñaïo traøng, giaùc ngoä taát caû Boà-taùt vaø taát caû chuùng sinh ñoàng haønh ôû ñôøi tröôùc.
5. Luùc ñeán ñaïo traøng, thò hieän taát caû söï trang nghieâm nôi ñaïo traøng.
6. Luùc ñeán ñaïo traøng, tuøy taâm öa thích cuûa caùc chuùng sinh, vì hoï hieän thaân ñuû nhöõng oai nghi vaø taát caû söï trang nghieâm nôi caây Boà-ñeà.
7. Luùc ñeán ñaïo traøng, thò hieän thaáy taát caû Nhö Lai nôi möôøi phöông.
8. Luùc ñeán ñaïo traøng, caát chaân haï chaân thöôøng nhaäp Tam-muoäi, nieäm nieäm thaønh Phaät khoâng coù giaùn caùch.
9. Luùc ñeán ñaïo traøng, taát caû Thieân, Long, Daï-xoa, Caøn-thaùt-baø, A-tu-la, Ca-laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø, Ñeá Thích, Phaïm vöông, Hoä theá Töù Thieân vöông, ñeàu saém daâng nhöõng vaät cuùng döôøng thöôïng dieäu leân Ñaïi Boà-taùt maø chaúng bieát nhau.
10. Luùc ñeán ñaïo traøng, duøng trí voâ ngaïi quaùn saùt khaép taát caû chö Phaät Nhö Lai, nôi taát caû theá giôùi tu haïnh Boà-taùt maø thaønh Ñaúng chaùnh giaùc.

Ñaïi Boà-taùt duøng möôøi söï ñeán ñaïo traøng naøy ñeå giaùo hoùa chuùng sinh. Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt ngoài nôi ñaïo traøng coù möôøi söï:

1. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, laøm chaán ñoäng taát caû theá giôùi nôi möôøi phöông.
2. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, bình ñaúng chieáu saùng taát caû theá giôùi nôi möôøi phöông.
3. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, tröø dieät taát caû khoå naõo ôû caùc ñöôøng aùc.
4. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, laøm cho taát caû theá giôùi kim cang hôïp thaønh.
5. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, hieän khaép taát caû toøa Sö töû cuûa chö Phaät Nhö Lai.
6. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, taâm khoâng phaân bieät nhö hö khoâng.
7. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, tuøy theo choã öùng hôïp maø hieän oai nghi nôi thaân.
8. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, tuøy thuaän an truï Tam-muoäi Kim cang.
9. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, thoï nhaän dieäu xöù thanh tònh do thaàn löïc cuûa taát caû Nhö Lai gia trì.
10. Luùc ngoài nôi ñaïo traøng, söùc thieän caên cuûa töï thaân coù theå gia bò cho taát caû chuùng

sinh.

Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng coù möôøi söï kyø dieäu chöa töøng coù: Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng, taát caû Ñöùc Nhö Lai trong theá giôùi khaép möôøi

phöông ñeàu hieän ra tröôùc ñoàng giô tay phaûi khen ngôïi: “Laønh thay! Laønh thay! Ñaáng Ñaïo sö voâ thöôïng”. Ñaây laø söï kyø dieäu chöa töøng coù thöù nhaát.

Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng, taát caû Ñöùc Nhö Lai thaûy ñeàu hoä nieäm ban cho oai löïc. Ñaây laø söï kyø dieäu chöa töøng coù thöù hai.

Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng, chuùng Boà-taùt ñoàng haønh ñôøi tröôùc ñeàu ñeán vaây quanh, cung kính cuùng döôøng nhöõng vaät trang nghieâm. Ñaây laø söï kyø dieäu chöa töøng coù thöù ba.

Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng, nhöõng loaøi voâ tình nhö coû caây röøng luøm trong taát caû theá giôùi ñeàu cong thaân thaáp boùng nghieâng höôùng veà phía ñaïo traøng. Ñaây laø söï kyø

dieäu chöa töøng coù thöù tö.

Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng, nhaäp Tam-muoäi teân Quaùn saùt phaùp giôùi. Söùc Tam-muoäi naøy coù theå laøm cho taát caû coâng haïnh cuûa Boà-taùt ñeàu ñöôïc vieân maõn. Ñaây laø söï kyø dieäu chöa töøng coù thöù naêm.

Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng, ñöôïc Ñaø-la-ni teân laø Toái thöôïng ly caáu dieäu quang haûi taïng, coù theå laõnh thoï maây, möa phaùp lôùn cuûa taát caû chö Phaät Nhö Lai. Ñaây laø söï kyø dieäu chöa töøng coù thöù saùu.

Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng, duøng söùc cuûa oai ñöùc hieän ñoà cuùng thöôïng dieäu ñeán khaép taát caû theá giôùi cuùng döôøng chö Phaät. Ñaây laø söï kyø dieäu chöa töøng coù thöù baûy.

Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng an truï vaøo trí toái thaéng, ñeàu hieän bieát roõ nhöõng caên yù haønh cuûa taát caû chuùng sinh. Ñaây laø söï kyø dieäu chöa töøng coù thöù taùm.

Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng nhaäp Tam-muoäi teân laø Thieän giaùc. Söùc cuûa Tam- muoäi naøy coù theå laøm cho thaân Boà-taùt hieän ñaày khaép taát caû theá giôùi taän cuøng coõi hö khoâng trong ba ñôøi. Ñaây laø söï kyø dieäu chöa töøng coù thöù chín.

Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng ñöôïc ñaïi trí Ly caáu quang minh voâ ngaïi laøm cho thaân nghieäp cuûa mình vaøo khaép ba ñôøi. Ñaây laø söï kyø dieäu chöa töøng coù thöù möôøi.

Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt luùc ngoài nôi ñaïo traøng vì quaùn saùt möôøi nghóa maø thò hieän haøng phuïc ma:

1. Vì chuùng sinh ñôøi ueá tröôïc thích chieán ñaáu, muoán hieån baøy söùc oai ñöùc cuûa Boà- taùt maø thò hieän haøng phuïc ma.
2. Vì trong haøng chö Thieân, theá nhaân coù nhöõng keû hoaøi nghi, muoán döùt tröø taâm nghi ngôø cho hoï maø thò hieän haøng phuïc ma.
3. Vì giaùo hoùa ñieàu phuïc caùc ma quaân maø thò hieän haøng phuïc ma.
4. Vì muoán cho haøng chö Thieân, theá nhaân, nhöõng keû thích quaân traän ñeàu nhoùm ñeán xem, ñeå taâm hoï ñöôïc ñieàu phuïc maø thò hieän haøng phuïc ma.
5. Vì hieån baøy oai ñöùc cuûa Boà-taùt, trong ñôøi khoâng ai ñòch noåi maø thò hieän haøng phuïc ma.
6. Vì muoán phaùt khôûi söùc duõng maõnh cuûa taát caû chuùng sinh maø thò hieän haøng phuïc

ma.

1. Vì thöông xoùt chuùng sinh ñôøi maït phaùp maø thò hieän haøng phuïc ma.
2. Vì muoán hieån baøy cho ñeán choán ñaïo traøng maø vaãn coøn coù quaân ma tôùi quaáy

nhieãu, töø ñaây veà sau môùi vöôït caûnh giôùi ma maø thò hieän haøng phuïc ma.

1. Vì hieån baøy nghieäp duïng cuûa phieàn naõo keùm yeáu, uy löïc cuûa caên laønh ñaïi Töø maïnh meõ maø thò hieän haøng phuïc ma.
2. Vì muoán tuøy thuaän phaùp haønh cuûa theá giôùi aùc tröôïc maø thò hieän haøng phuïc ma. Chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt coù möôøi ñieàu thaønh töïu löïc Nhö Lai:
3. Vì vöôït qua taát caû nhöõng nghieäp phieàn naõo cuûa taát caû chuùng ma, neân thaønh löïc Nhö Lai.
4. Vì ñaày ñuû taát caû haïnh Boà-taùt, vì hieän roõ dieäu duïng nôi taát caû moân Tam-muoäi cuûa Boà-taùt, neân thaønh löïc Nhö Lai.
5. Vì ñaày ñuû taát caû Thieàn ñònh roäng lôùn cuûa Boà-taùt, neân thaønh löïc Nhö Lai.
6. Vì vieân maõn taát caû phaùp trôï ñaïo baïch tònh, neân thaønh löïc Nhö Lai.
7. Vì ñöôïc aùnh saùng trí tueä cuûa taát caû phaùp kheùo tö duy phaân bieät, neân thaønh löïc Nhö Lai.
8. Vì thaân hieän baøy cuøng khaép taát caû theá giôùi, neân thaønh löïc Nhö Lai.
9. Vì ngoân ngöõ aâm thanh phaùt ra ñeàu ñoàng vôùi taâm cuûa taát caû chuùng sinh, neân thaønh löïc Nhö Lai.
10. Vì coù theå duøng thaàn löïc gia trì taát caû, neân thaønh löïc Nhö Lai.
11. Vì cuøng vôùi nghieäp thaân, ngöõ, yù cuûa chö Phaät ba ñôøi nhö nhau khoâng khaùc, trong moät nieäm bieát roõ nhöõng phaùp nôi ba ñôøi, neân thaønh löïc Nhö Lai.
12. Vì ñöôïc Tam-muoäi Thieän giaùc trí ñuû möôøi Löïc Nhö Lai, ñoù laø thò trí löïc xöù phi xöù, cho ñeán trí löïc laäu taän, neân thaønh löïc Nhö Lai.

Neáu chö Boà-taùt ñuû möôøi Löïc Nhö Lai naøy thì goïi laø Nhö Lai Chaùnh Ñaúng Giaùc. Chö Phaät töû! Ñöùc Nhö Lai Chaùnh Ñaúng Giaùc chuyeån ñaïi phaùp luaân coù möôøi söï:

1. Laøm thanh tònh ñaày ñuû boán Trí voâ uùy.
2. Xuaát sinh boán bieän taøi tuøy thuaän aâm thanh.
3. Kheùo coù theå khai dieãn töôùng cuûa boán Chaân ñeá.
4. Tuøy thuaän giaûi thoaùt voâ ngaïi cuûa chö Phaät.
5. Coù theå laøm cho taâm cuûa chuùng sinh ñeàu tin thanh tònh.
6. Nhöõng lôøi noùi ra ñeàu khoâng luoáng coâng, ñeàu coù theå nhoå tröø caùc thöù teân ñoäc ñau khoå cho taát caû chuùng sinh.
7. Nguyeän löïc ñaïi Bi gia trì.
8. Khi phaùt ra aâm thanh ñeàu khaép cuøng taát caû nôi theá giôùi nôi möôøi phöông.
9. Trong voâ soá kieáp chaúng ngôùt thuyeát phaùp.
10. Theo nhöõng phaùp ñaõ noùi ñeàu coù theå phaùt khôûi nhöõng phaùp caên, löïc, giaùc, ñaïo, thieàn ñònh, giaûi thoaùt, Tam-muoäi.

Chö Phaät Nhö Lai luùc chuyeån ñaïi phaùp luaân coù voâ löôïng söï nhö vaäy.

Chö Phaät töû! Ñöùc Nhö Lai Chaùnh Ñaúng Giaùc luùc chuyeån ñaïi phaùp luaân, do möôøi söï neân ôû nôi taâm chuùng sinh gieo phaùp baïch tònh khoâng heà luoáng coâng:

1. Nguyeän löïc töø quaù khöù.
2. Thaâu giöõ ñaïi Bi.
3. Chaúng boû chuùng sinh.
4. Trí tueä töï taïi tuøy sôû thích cuûa hoï maø thuyeát phaùp.
5. Taát ñuùng thôøi cô chöa töøng loãi thôøi.
6. Tuøy theo nhu caàu cuûa hoï khoâng voïng thuyeát.
7. Bieát trí ba ñôøi kheùo thaáu roõ.
8. Thaân Phaät toái thaéng khoâng ai saùnh kòp.
9. Ngoân töø töï taïi khoâng ai coù theå löôøng ñöôïc.
10. Trí tueä töï taïi tuøy choã phaùt ngoân thaûy ñeàu ñöôïc khai ngoä.

Chö Phaät töû! Ñöùc Nhö Lai Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaõ thaät haønh Phaät söï xong, vì quaùn saùt möôøi nghóa neân thò hieän nhaäp Nieát-baøn.

1. Chæ baøy taát caû haønh thaät laø voâ thöôøng.
2. Chæ baøy taát caû phaùp höõu vi chaúng phaûi laø phaùp an oån.
3. Chæ baøy ñaïi Nieát-baøn laø choán an oån khoâng coù sôï haõi.
4. Haøng thieân, nhaân tham ñaém saéc thaân, neân vì hoï maø thò hieän saéc thaân laø phaùp voâ thöôøng.
5. Khieán hoï phaùt nguyeän truï nôi Phaùp thaân thanh tònh.
6. Chæ baøy söùc voâ thöôøng chaúng theå chuyeån ñöôïc.
7. Chæ baøy taát caû phaùp höõu vi chaúng töï taïi, chaúng truï theo taâm.
8. Chæ baøy taát caû ba coõi ñeàu nhö huyeãn hoùa chaúng beàn chaéc.
9. Chæ baøy taùnh Nieát-baøn roát raùo beàn chaéc chaúng theå hö hoaïi.
10. Chæ baøy taát caû phaùp khoâng sinh khoâng khôûi maø coù töôùng tuï hoïp vaø taùn hoaïi.

Chö Phaät töû! Nhö Lai Theá Toân thaät haønh Phaät söï roài, baûn nguyeän ñaõ maõn, chuyeån phaùp luaân ñaõ xong, ngöôøi ñaùng ñöôïc hoùa ñoä ñeàu ñaõ hoùa ñoä, coù chö Boà-taùt ñaùng thoï toân hieäu, söï thoï kyù ñaõ thaønh, theo phaùp phaûi nhö vaäy neân nhaäp ñaïi Nieát-baøn baát bieán.

Ñaây laø Ñöùc Nhö Lai Ñaúng Chaùnh Giaùc vì quaùn saùt möôøi nghóa neân thò hieän nhaäp Nieát-baøn.

Chö Phaät töû! Phaùp moân naøy goïi laø Haïnh thanh tònh roäng lôùn cuûa Boà-taùt. Voâ löôïng chö Phaät ñoàng tuyeân thuyeát nhö vaäy. Coù theå laøm cho ngöôøi trí toû thaáu voâ löôïng nghóa, ñeàu raát hoan hyû. Laøm cho taát caû ñaïi nguyeän ñaïi haïnh cuûa Boà-taùt ñeàu ñöôïc tieáp noái.

Chö Phaät töû! Neáu coù chuùng sinh ñöôïc nghe phaùp naøy, nghe xong tin hieåu, hieåu roài tu haønh, thì quyeát ñònh mau ñaït ñöôïc quaû Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc.

Vì sao? Vì ngöôøi naøy ñuùng nhö lôøi maø tu haønh.

Chö Phaät töû! Neáu Boà-taùt chaúng thaät haønh ñuùng nhö lôøi, phaûi bieát ngöôøi naøy töùc ñaõ lìa haún Phaät Boà-ñeà, do ñoù neân Boà-taùt phaûi thaät haønh ñuùng nhö lôøi.

Chö Phaät töû! YÙ nghóa toát ñeïp quyeát ñònh veà coâng ñöùc haønh xöû cuûa taát caû Boà-taùt naøy, vaøo khaép taát caû phaùp, sinh khaép taát caû trí, vöôït caùc theá gian, lìa ñaïo Nhò thöøa, chaúng ñoàng chung vôùi taát caû chuùng sinh, ñeàu coù theå soi roõ taát caû phaùp moân, theâm lôùn thieän caên xuaát theá gian cuûa chuùng sinh, laø phaåm phaùp moân lìa theá gian, phaûi toân troïng, phaûi tin thoï, phaûi tuïng trì, phaûi tö duy, phaûi mong öôùc, phaûi tu haønh. Neáu ñöôïc nhö vaäy, neân bieát ngöôøi naøy mau ñaït ñöôïc quaû vò Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc.

Luùc Boà-taùt Phoå Hieàn giaûng noùi phaåm naøy, vì thaàn löïc cuûa Phaät vaø vì phaùp taát nhieân cuûa phaùp moân naøy neân voâ löôïng, voâ bieân voâ soá theá giôùi nôi möôøi phöông ñeàu chaán ñoäng maïnh, aùnh saùng lôùn chieáu khaép.

Baáy giôø, chö Phaät nôi möôøi phöông ñeàu hieän ra tröôùc Boà-taùt Phoå Hieàn, ñoàng thanh khen ngôïi:

–Laønh thay! Laønh thay! Chæ coù Phaät töû môùi coù theå dieãn thuyeát veà phaåm Phaùp moân Xuaát theá gian vaøo khaép taát caû Phaät phaùp, coù yù nghóa toát ñeïp quyeát ñònh veà coâng ñöùc haønh xöû cuûa taát caû Ñaïi Boà-taùt naøy.

Phaät töû ñaõ kheùo hoïc phaùp naøy, kheùo giaûng noùi phaùp naøy! Phaät töû haõy duøng oai löïc hoä trì phaùp naøy!

Chö Phaät chuùng toâi thaûy ñeàu tuøy hyû.

Nhö chö Phaät chuùng ta tuøy hyû, taát caû chö Phaät cuõng ñeàu tuøy hyû nhö vaäy.

Phaät töû! Chö Phaät chuùng ta ñeàu cuøng ñoàng taâm hoä trì kinh naøy, laøm cho caùc chuùng Boà-taùt, nhöõng ngöôøi chöa töøng nghe ôû hieän taïi vò lai ñeàu seõ ñöôïc nghe.

Baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Phoå Hieàn theo thaàn löïc cuûa Phaät, quaùn saùt taát caû ñaïi chuùng nôi möôøi phöông, khaép cuøng phaùp giôùi, roài noùi keä raèng:

*Trong voâ löôïng kieáp tu khoå haïnh Töø voâ löôïng Phaät chaùnh phaùp sinh. Khieán voâ löôïng chuùng truï Boà-ñeà Haïnh voâ ñaúng kia, nghe toâi noùi.*

*Cuùng voâ löôïng Phaät maø xaû chaáp Roäng ñoä chuùng sinh chaúng nghó töôûng Caàu coâng ñöùc Phaät taâm khoâng nöông Haïnh thaéng dieäu kia, nay toâi noùi.*

*Lìa ma ba coõi nghieäp phieàn naõo Ñuû coâng Thaùnh giaû haïnh toái thaéng Dieät nhöõng meâ laàm, taâm tòch tónh Nay toâi noùi ñaïo haønh hoùa aáy.*

*Lìa haún theá gian nhöõng huyeãn doái Nhöõng thöù bieán hoùa daïy chuùng sinh Taâm sinh truï dieät hieän caùc söï*

*Noùi naêng löïc hoï cho chuùng möøng. Thaáy caùc chuùng sinh: Sinh, giaø, cheát Phieàn naõo lo khoå luoân böùc baùch Muoán hoï giaûi thoaùt, daïy phaùt taâm Haïnh coâng ñöùc kia phaûi nghe thoï.*

*Thí, Giôùi, Nhaãn, Taán, Thieàn, Trí tueä Phöông tieän cuøng Töø, Bi, Hyû, Xaû Traêm ngaøn muoân kieáp thöôøng tu haønh Quyù vò neân nghe coâng ñöùc ñoù.*

*Ngaøn muoân öùc kieáp caàu Boà-ñeà*

*Bao nhieâu thaân maïng ñeàu khoâng tieác Nguyeän lôïi chuùng sinh chaúng vì mình Haïnh Töø bi kia nay toâi noùi.*

*Voâ löôïng öùc kieáp noùi coâng ñöùc Nhö moät gioït nöôùc trong bieån caû Coâng ñöùc voâ tyû chaúng theå duï*

*Do oai löïc Phaät nay löôïc noùi. Taâm kia chaúng cao thaáp Caàu ñaïo khoâng meät moûi*

*Khieán khaép caùc chuùng sinh*

*ÔÛ laønh theâm phaùp saïch. Trí tueä lôïi ích khaép Nhö caây, nhö soâng suoái Cuõng nhö nôi ñaïi ñòa Choã nöông cho taát caû. Boà-taùt nhö hoa sen*

*Goác laønh, coâng an oån, Trí tueä laø höông nhuïy Giôùi phaåm laø saïch thôm.*

*Phaät phoùng aùnh saùng phaùp Cho hoa ñöôïc xoøe nôû Chaúng dính nöôùc höõu vi*

*Ai thaáy cuõng hoan hyû. Caây phaùp dieäu Boà-taùt Sinh treân ñaát tröïc taâm Gioáng tin, goác töø bi Trí tueä duøng laøm thaân,*

*Phöông tieän laøm caønh nhaùnh*

*Naêm ñoä laøm taøn raäm! Laù ñònh, hoa thaàn thoâng Trí nhaát thieát laøm traùi, Löïc toái thöôïng laø chim Boùng maùt che ba coõi.*

*Sö töû vöông Boà-taùt*

*Phaùp baïch tònh laøm thaân Boán Ñeá laøm boán chaân Chaùnh nieäm duøng laøm coå Maét Töø, ñaàu trí tueä.*

*Ñæûnh quaán luïa giaûi thoaùt Trong hang thaéng nghóa khoâng Gaàm phaùp, chuùng ma sôï.*

*Boà-taùt laø thöông chuû Thaáy khaép caùc chuùng sinh ÔÛ ñoàng hoang sinh töû*

*Xöù hieåm aùc phieàn naõo Bò Ma-daëc baét giöõ*

*Meâ muø maát chaùnh ñaïo, Chæ cho ñöôøng chaùnh tröïc Khieán vaøo thaønh voâ uùy.*

*Boà-taùt thaáy chuùng sinh Beänh phieàn naõo ba ñoäc Chòu caùc thöù khoå naõo. Laâu daøi bò ñoát naáu,*

*Vì hoï, phaùt ñaïi Bi Roäng noùi moân ñoái trò Coù taùm möôi boán ngaøn*

*Dieät tröø nhöõng khoå hoaïn. Boà-taùt laøm Phaùp vöông Chaùnh ñaïo daïy chuùng sinh Baûo xa aùc, tu thieän*

*Chuyeân caàu coâng ñöùc Phaät, ÔÛ choã chö Nhö Lai*

*Phaät Quaùn ñænh thoï kyù Roäng ban cuûa caûi Thaùnh Chaâu baùu Boà-ñeà phaàn Boà-taùt chuyeån phaùp luaân Nhö chö Phaät ñaõ chuyeån Giôùi truïc, ñònh goïng xe*

*Trí trang nghieâm, göôm tueä Ñaõ phaù giaëc phieàn naõo Cuõng deïp nhöõng ma oaùn, Taát caû caùc ngoaïi ñaïo.*

*Vöøa thaáy lieàn tan raõ.*

*Bieån trí cuûa Boà-taùt*

*Saâu roäng khoâng ngaèn meù Nöôùc chaùnh phaùp ñaày traøn Baùu giaùc phaàn sung maõn, Ñaïi taâm khoâng bôø beán Nöôùc trieàu trí Nhaát thieát Chuùng sinh chaúng theå löôøng Noùi maõi khoâng heát ñöôïc.*

*Nuùi Tu-di Boà-taùt Vöôït hôn caû theá gian*

*Ñænh thaàn thoâng Tam-muoäi Ñaïi taâm an baát ñoäng.*

*Neáu coù ai gaàn guõi Ñoàng moät maøu trí tueä Hôn haún caùc caûnh giôùi Taát caû ñeàu xem thaáy. Boà-taùt nhö Kim cang Chí caàu trí Nhaát thieát Tín taâm cuøng khoå haïnh*

*Kieân coá chaúng ñoäng ñöôïc. Taâm Boà-taùt khoâng sôï*

*Lôïi ích moïi chuùng sinh Chuùng ma vaø phieàn naõo Taát caû ñeàu tröø dieät.*

*Boà-taùt ñaïi Töø bi*

*Ví nhö maây daày kín*

*Ba minh phaùt aùnh saùng Thaàn tuùc tieáng saám reàn Khaép duøng boán Bieän taøi Möa nöôùc taùm coâng ñöùc Thaám öôùt taát caû choán Khieán heát noùng phieàn naõo. Thaønh chaùnh phaùp Boà-taùt Baùt-nhaõ duøng laøm vaùch Hoå theïn laøm haøo saâu*

*Trí tueä laøm khí giôùi*

*Môû roäng cöûa giaûi thoaùt Chaùnh nieäm haèng phoøng giöõ Ñöôøng baèng thaúng Boán ñeá Goàm khí giôùi saùu thoâng,*

*Laïi döïng côø ñaïi phaùp*

*Bao quanh khaép döôùi thaønh Nhöõng quaân ma ba coõi*

*Taát caû khoâng vaøo ñöôïc Kim Ñieåu Vöông Boà-taùt*

*Chaân cöùng baèng nhö yù*

*Caùnh maïnh khoûe phöông tieän Ñoâi maét saùng Töø bi*

*Ñaäu caây trí Nhaát thieát Xem bieån caû ba coõi*

*Chuïp baét roàng nhaân, thieân Ñeå treân bôø Nieát-baøn.*

*Maët trôøi phaùp Boà-taùt Xuaát hieän ôû theá gian Vaàng nhaät troøn giôùi phaåm Thaàn tuùc: Xoay ñi mau AÙnh saùng trí chieáu saùng Lôùn caây thuoác caên, löïc Dieät tröø toái phieàn naõo Tieâu caïn bieån aùi duïc.*

*AÙnh saùng traêng Boà-taùt Phaùp giôùi laøm vaàng traêng Chuyeån treân trôøi roãng laëng Theá gian ñeàu xem thaáy.*

*Trong ba coõi thöùc taâm Tuøy thôøi coù taêng giaûm Trong tinh tuù Nhò thöøa Taát caû khoâng saùnh kòp. Boà-taùt: Ñaïi Phaùp vöông*

*Coâng ñöùc trang nghieâm thaân Töôùng toát ñeàu ñaày ñuû*

*Ngöôøi, trôøi ñeàu chieâm ngöôõng Phöông tieän: Maét thanh tònh Trí tueä: Chaøy kim cang*

*Nôi phaùp ñöôïc töï taïi Ñem ñaïo ñoä muoân loaøi. Ñaïi Phaïm Vöông Boà-taùt Töï taïi sieâu ba coõi*

*Nghieäp hoaëc thaûy ñeàu döùt Töø, xaû ñeàu ñuû caû,*

*Xöù xöù thò hieän thaân Khai ngoä duøng phaùp aâm ÔÛ trong ba coõi kia*

*Nhoå nhöõng goác taø kieán. Töï Taïi Thieân Boà-taùt Vöôït quaù coõi sinh töû*

*Caûnh giôùi thöôøng thanh tònh Trí tueä khoâng thoaùi chuyeån, Tuyeät nhöõng ñaïo haï thöøa Thoï nhöõng phaùp Quaùn ñænh*

*Ñuû coâng ñöùc trí tueä Tieáng taêm ai cuõng nghe. Taâm trí tueä Boà-taùt Thanh tònh nhö hö khoâng*

*Khoâng taùnh, khoâng choã nöông Taát caû khoâng thuû ñaéc,*

*Coù söùc ñaïi töï taïi Thaønh töïu vieäc theá gian Töï ñuû haïnh thanh tònh*

*Khieán chuùng sinh cuõng vaäy. Ñaát phöông tieän Boà-taùt*

*Lôïi ích caùc chuùng sinh, Nöôùc Töø bi Boà-taùt*

*Röûa saïch nhöõng phieàn naõo Löûa trí tueä Boà-taùt*

*Ñoát chaùy cuûi hoaëc taäp. Gioù khoâng döøng Boà-taùt Du haønh suoát ba coõi.*

*Nhöõng chaâu baùu Boà-taùt Hay giuùp naïn ngheøo cuøng. Baùu Kim cang Boà-taùt*

*Xoâ deïp kieán ñieân ñaûo. Boà-taùt nhö anh laïc*

*Trang nghieâm thaân ba coõi. Boà-taùt nhö ma-ni*

*Taêng tröôûng taát caû haïnh. Boà-taùt: Ñöùc nhö hoa Thöôøng phaùt Boà-ñeà phaàn. Boà-taùt nhö traøng hoa.*

*Haèng truøm ñaàu chuùng sinh. Höông tònh giôùi Boà-taùt*

*Beàn giöõ khoâng huûy phaïm. Trí höông xoa Boà-taùt Xoâng khaép caû ba coõi.*

*Söùc Boà-taùt nhö maøn*

*Hay ngaên buïi phieàn naõo. Trí Boà-taùt nhö côø*

*Hay deïp giaëc ngaõ maïn. Dieäu haïnh laøm gaám theâu Trang nghieâm nôi trí tueä Hoå theïn laøm y phuïc*

*Che khaép caùc chuùng sinh. Xe voâ ngaïi Boà-taùt*

*Ngoài vaøo ra ba coõi. Voi ñaïi löïc Boà-taùt*

*Taâm taùnh kheùo ñieàu phuïc. Ngöïa thaàn tuùc Boà-taùt*

*Bay chaïy vöôït caùc coõi. Roàng Boà-taùt thuyeát phaùp Möa khaép taâm chuùng sinh. Hoa Öu-ñaøm Boà-taùt*

*Theá gian khoù gaëp gôõ*

*Boà-taùt: Töôùng khoûe maïnh Chuùng ma ñeàu haøng phuïc, Boà-taùt chuyeån phaùp luaân Nhö chö Phaät ñaõ chuyeån. Ñeøn Boà-taùt xua toái*

*Chuùng sinh thaáy Chaùnh ñaïo. Soâng coâng ñöùc Boà-taùt*

*Haèng thuaän doøng Chaùnh ñaïo. Caàu tinh taán Boà-taùt*

*Roäng ñoä khaép caùc loaøi. Ñaïi trí cuøng hoaèng theä Ñoàng laøm thuyeàn beàn chaéc Tieáp daãn caùc chuùng sinh Ñaët ôû bôø Boà-ñeà.*

*Vöôøn dieäu duïng Boà-taùt Chuùng sinh vui chaân thaät. Hoa giaûi thoaùt Boà-taùt Trang nghieâm cung ñieän trí. Boà-taùt nhö thuoác hay*

*Dieät tröø beänh phieàn naõo. Boà-taùt nhö nuùi Tuyeát Xuaát sinh thuoác trí tueä. Boà-taùt ñoàng vôùi Phaät Giaùc ngoä caùc chuùng sinh, Taâm Phaät ñaâu coù khaùc Chaùnh giaùc giaùc theá gian. Nhö choã ñeán cuûa Phaät*

*Boà-taùt ñeán nhö vaäy. Cuõng nhö trí Nhaát thieát Duøng trí nhaäp phoå moân. Boà-taùt kheùo daãn daét*

*Taát caû nôi muoân loaøi. Boà-taùt töï nhieân giaùc Caûnh giôùi trí Nhaát thieát. Boà-taùt voâ löôïng löïc*

*Theá gian chaúng hoaïi ñöôïc. Trí voâ uùy Boà-taùt*

*Bieát chuùng sinh vaø phaùp*

*Taát caû caùc theá gian*

*Saéc töôùng ñeàu sai khaùc. AÂm thanh vaø danh töï Ñeàu hay phaân bieät bieát. Duø rôøi nôi danh saéc Maø hieän caùc thöù töôùng Taát caû caùc chuùng sinh*

*Chaúng löôøng ñöôïc ñaïo ñoù. Nhöõng coâng ñöùc nhö vaäy Boà-taùt ñeàu thaønh töïu.*

*Bieát taùnh ñeàu voâ taùnh*

*Höõu, voâ, khoâng chaáp tröôùc. Trí Nhaát thieát nhö vaäy*

*Khoâng taän khoâng choán nöông Nay toâi seõ dieãn noùi*

*Khieán chuùng sinh hoan hyû. Duø bieát töôùng caùc phaùp Nhö huyeãn ñeàu khoâng tòch Maø duøng taâm Töø bi*

*Söùc oai thaàn cuûa Phaät Hieän thaàn thoâng bieán hoùa Voâ bieân voâ löôïng söï, Nhöõng coâng ñöùc nhö vaäy Chö vò phaûi nghe thoï.*

*Moät thaân hay thò hieän Voâ löôïng thaân sai bieät,*

*Khoâng taâm khoâng caûnh giôùi Khaép öùng taát caû chuùng.*

*Trong moät aâm dieãn ñuû Taát caû caùc ngoân aâm Ngoân ngöõ cuûa chuùng sinh Tuøy loaïi ñeàu noùi ñöôïc.*

*Lìa haún thaân phieàn naõo Maø hieän thaân töï taïi*

*Bieát phaùp khoâng ngoân thuyeát Maø dieãn thuyeát caùc phaùp.*

*Taâm voán thöôøng tòch dieät Thanh tònh nhö hö khoâng Trang nghieâm khaép caùc coõi Thò hieän taát caû chuùng,*

*Nôi thaân khoâng chaáp tröôùc Maø coù theå hieän thaân, Trong taát caû theá gian*

*Tuøy nghi maø thoï sinh, Duø sinh taát caû xöù*

*Cuõng chaúng truï thoï sinh. Bieát thaân nhö hö khoâng Nhieàu loaïi tuøy taâm hieän, Boà-taùt thaân voâ bieân Hieän khaép taát caû xöù,*

*Thöôøng cung kính cuùng döôøng Toái Thaéng Löôõng Tuùc Toân.*

*Höông hoa nhöõng kyõ nhaïc Côø phöôùn vaø loïng baùu Luoân duøng taâm saïch saâu Cuùng döôøng leân chö Phaät. Chaúng rôøi hoäi Phaät naøo ÔÛ khaép choã chö Phaät,*

*Taïi trong ñaïi chuùng kia Thöa hoûi, nghe thoï phaùp, Nghe phaùp nhaäp Tam-muoäi Moãi moãi voâ löôïng moân, Khôûi ñònh cuõng nhö vaäy Thò hieän khoâng cuøng taän.*

*Trí tueä phöông tieän kheùo Bieát ñôøi ñeàu nhö huyeãn Maø hay hieän theá gian*

*Voâ bieân nhöõng phaùp huyeãn. Thò hieän nhieàu loaïi saéc Cuõng hieän taâm vaø lôøi*

*Vaøo trong löôùi caùc töôûng Maø luoân khoâng chaáp tröôùc. Hoaëc hieän môùi phaùt taâm Lôïi ích cho theá gian,*

*Hoaëc hieän tu haønh laâu Roäng lôùn voâ ngaèn meù, Thí, Giôùi, Nhaãn, Tinh taán Thieàn ñònh vaø Trí tueä*

*Boán Phaïm cuøng boán Nhieáp Taát caû phaùp Toái thaéng.*

*Hoaëc hieän haïnh thaønh maõn Ñaéc nhaãn khoâng phaân bieät, Hoaëc hieän coøn moät ñôøi Chö Phaät quaùn ñænh cho,*

*Hoaëc hieän töôùng Thanh vaên Hoaëc laïi hieän Duyeân giaùc Xöù xöù nhaäp Nieát-baøn Chaúng boû haïnh Boà-ñeà.*

*Hoaëc hieän laøm Ñeá Thích Hoaëc hieän laøm Phaïm vöông*

*Hoaëc hieän nöõ vaây quanh Hoaëc hieän ngoài yeân laëng. Hoaëc hieän laøm Tyø-kheo Tòch tónh ñieàu taâm mình. Hoaëc hieän Töï Taïi Vöông Hôn lyù phaùp theá gian, Hoaëc hieän nöõ xaûo thuaät, Hoaëc hieän tu khoå haïnh, Hoaëc hieän thoï naêm duïc, Hoaëc hieän nhaäp thieàn ñònh, Hoaëc hieän treû sô sinh Hoaëc treû, hoaëc giaø cheát, Neáu ai muoán nghó baøn*

*Taâm nghi phaùt cuoàng loaïn. Hoaëc hieän ôû Thieân cung Hoaëc hieän môùi giaùng thaàn Hoaëc nhaäp hoaëc truï thai*

*Thaønh Phaät chuyeån phaùp luaân, Hoaëc sinh hoaëc Nieát-baøn Hoaëc hieän nhaäp hoïc ñöôøng, Hoaëc taïi nôi theå nöõ*

*Hoaëc lìa tuïc tu thieàn, Hoaëc ngoài coäi Boà-ñeà*

*Töï nhieân thaønh Chaùnh giaùc, Hoaëc hieän chuyeån phaùp luaân Hoaëc hieän môùi caàu ñaïo, Hoaëc hieän laøm thaân Phaät Ngoài yeân voâ löôïng coõi, Hoaëc tu ñaïo baát thoaùi*

*Tích taäp haïnh Boà-ñeà, Thaâm nhaäp voâ soá kieáp Ñeàu ñeán bôø giaûi thoaùt. Voâ löôïng kieáp moät nieäm Moät nieäm voâ löôïng kieáp, Taát caû kieáp phi kieáp*

*Vì ñôøi, thò hieän kieáp, Khoâng ñeán, khoâng tích taäp. Thaønh töïu vieäc nhöõng kieáp ÔÛ trong moät vi traàn*

*Thaáy khaép taát caû Phaät, Taát caû xöù möôøi phöông Khoâng xöù naøo chaúng coù*

*Coõi nöôùc, chuùng sinh, phaùp Thöù lôùp thaûy ñeàu thaáy.*

*Traûi voâ löôïng kieáp soá*

*Roát raùo baát khaû taän. Boà-taùt bieát chuùng sinh*

*Roäng lôùn khoâng ngaèn meù, Moät thaân chuùng sinh kia Voâ löôïng nhaân duyeân sinh. Nhö bieát moät voâ löôïng*

*Taát caû ñeàu cuõng vaäy. Theo ñieàu mình thoâng ñaït*

*Daïy nhöõng ngöôøi chöa hoïc Ñeàu bieát caên chuùng sinh Thöôïng trung haï chaúng ñoàng, Cuõng bieát caên chuyeån dôøi Neân ñoä, chaúng neân ñoä.*

*Moät caên taát caû caên*

*Laàn theo söùc nhaân duyeân, Vi teá ñeàu sai khaùc*

*Thöù lôùp khoâng laãn loän. Laïi bieát yù muoán kia Taát caû taäp phieàn naõo Cuõng bieát khöù, lai, kim*

*Bao nhieâu nhöõng taâm haønh. Thaáu roõ taát caû haïnh*

*Khoâng ñeán cuõng khoâng ñi, Ñaõ bieát haïnh kia roài*

*Vì noùi phaùp voâ thöôïng. Haïnh taïp nhieãm, thanh tònh Taát caû ñeàu bieát roõ,*

*Moät nieäm ñöôïc Boà-ñeà Thaønh töïu trí Nhaát thieát. Truï taâm tueä roát raùo Chaúng nghó baøn cuûa Phaät. Moät nieäm ñeàu bieát ñöôïc Taát caû haønh chuùng sinh Trí thaàn thoâng Boà-taùt Coâng löïc ñaõ töï taïi,*

*Coù theå trong moät nieäm Ñi ñeán voâ bieân coõi.*

*Ñi mau choùng nhö vaäy Cuøng toät voâ soá kieáp Khoâng xöù naøo chaúng khaép*

*Chaúng ñoäng ñaàu maûy loâng. Ví nhö nhaø huyeãn thuaät Hoùa hieän nhöõng hình saéc, Tìm trong hình huyeãn ñoù Khoâng saéc, khoâng phi saéc.*

*Boà-taùt cuõng nhö vaäy*

*Duøng trí huyeãn phöông tieän Moïi thöù ñeàu thò hieän*

*Ñaày khaép nôi theá gian. Nhö maët trôøi, maët traêng Chieáu saùng taïi hö khoâng Boùng hieän ôû trong nöôùc Chaúng bò nöôùc laøm taïp. Phaùp luaân cuûa Boà-taùt Phaûi bieát cuõng nhö vaäy Hieän trong taâm theá gian Chaúng bò theá gian taïp.*

*Nhö ngöôøi nguû naèm moäng. Taïo taùc nhieàu coâng vieäc Duø traûi öùc ngaøn naêm Nhöng moät ñeâm chöa heát. Boà-taùt truï phaùp taùnh*

*Thò hieän taát caû söï*

*Voâ löôïng kieáp xa xaêm Moät nieäm trí voâ taän. Ví nhö trong hang nuùi*

*Vaø cuøng trong cung ñieän Ñuû caùc thöù tieáng vang Maø thaät khoâng phaân bieät Boà-taùt truù phaùp taùnh Hay duøng trí töï taïi*

*Roäng phaùt aâm tuøy loaïi Cuõng vaãn khoâng phaân bieät. Nhö thaáy coù boùng nöôùc Töôûng cho ñoù laø nöôùc*

*Chaïy theo chaúng ñöôïc uoáng Caøng luùc caøng theâm khaùt.*

*Taâm phieàn naõo chuùng sinh Neân bieát cuõng nhö vaäy*

*Boà-taùt khôûi Töø bi Cöùu cho hoï xuaát ly.*

*Quaùn saéc nhö boït nöôùc, Thoï nhö bong boùng nöôùc,*

*Töôûng gioáng nhö boùng nöôùc, Nhöõng haønh nhö caây chuoái, Taâm thöùc thöôøng nhö huyeãn, Thò hieän ñuû moïi söï.*

*Bieát naêm uaån nhö vaäy Ngöôøi trí khoâng chaáp tröôùc, Caùc xöù ñeàu vaéng laëng*

*Nhö cô quan ñoäng chuyeån, Taùnh caùc giôùi lìa haún Voïng hieän ôû theá gian*

*Boà-taùt truï chaân thaät Tòch dieät baäc nhaát nghóa*

*Roäng tuyeân neâu caùc phaùp Maø taâm khoâng choã nöông. Khoâng ñeán cuõng khoâng ñi Cuõng laïi khoâng coù truï,*

*Phieàn naõo, nghieäp nhaân, khoå. Ba thöù haèng löu chuyeån.*

*Duyeân khôûi chaúng coù khoâng Chaúng thaät cuõng chaúng hö Nhö vaäy vaøo trung ñaïo*

*Thuyeát phaùp khoâng chaáp tröôùc. Coù theå trong moät ñeâm*

*Taâm hieän khaép ba ñôøi Coõi Duïc, Saéc, Voâ saéc Taát caû moïi söï vaät,*

*Tuøy thuaän ba luaät nghi Dieãn thuyeát ba giaûi thoaùt Kieán laäp ñaïo ba thöøa Thaønh töïu trí Nhaát thieát. Thaáu roõ ñuùng, chaúng ñuùng Caùc nghieäp vaø caùc caên Giôùi, giaûi, cuõng thieàn ñònh Ñeán taát caû nôi choán.*

*Maét trôøi nhôù ñôøi tröôùc Dieät tröø taát caû hoaëc Bieát möôøi Löïc cuûa Phaät*

*Maø chöa thaønh töïu ñöôïc. Thaáu roõ phaùp roãng laëng Maø thöôøng caàu phaùp dieäu Chaúng cuøng phieàn naõo hôïp Cuõng chaúng döùt heát laäu.*

*Roäng bieát ñaïo xuaát ly Maø duøng ñoä chuùng sinh Nôi ñaây ñöôïc voâ uùy Chaúng boû tu caùc haïnh.*

*Khoâng laàm khoâng traùi ñaïo Cuõng chaúng maát chaùnh nieäm Tinh taán, duïc, Tam-muoäi Quaùn tueä khoâng toån giaûm.*

*Ba tuï ñeàu thanh tònh Ba ñôøi ñeàu thoâng saùng*

*Ñaïi Töø bi chuùng sinh*

*Taát caû khoâng chöôùng ngaïi. Do nhaäp phaùp moân naøy Ñöôïc thaønh haïnh nhö vaäy Toâi noùi moät phaàn ít*

*Nghóa coâng ñöùc trang nghieâm Toät cuøng voâ soá kieáp*

*Noùi maõi cuõng khoâng heát Nay toâi noùi phaàn nhoû Nhö haït buïi treân ñaát.*

*Nöông truï ôû trí Phaät Phaùt töôûng laø kyø dieäu Tu haønh haïnh toái thaéng Ñaày ñuû ñaïi Töø bi*

*Tinh caàn töï an oån*

*Giaùo hoùa caùc haøm thöùc. An truï trong tònh giôùi Ñuû nhöõng haïnh thoï kyù Hay nhaäp coâng ñöùc Phaät Haïnh chuùng sinh vaø coõi Kieáp, ñôøi ñeàu cuõng bieát*

*Khoâng coù töôûng moûi nhaøm. Sai bieät trí Toång trì*

*Thoâng ñaït nghóa chaân thaät Tö duy noùi khoâng gì saùnh Tòch tónh Ñaúng chaùnh giaùc Phaùt taâm cuûa Phoå hieàn*

*Tu haïnh nguyeän Phoå hieàn Söùc töø bi nhaân duyeân Ñeán ñaïo yù thanh tònh.*

*Tu haønh Ba-la-maät Roát raùo trí tuøy giaùc Söùc chöùng trí töï taïi*

*Thaønh Voâ thöôïng Boà-ñeà. Thaønh töïu trí bình ñaúng Dieãn noùi phaùp toái thaéng Hay trì ñuû dieäu bieän*

*Ñeán ñöôïc baäc Phaùp vöông. Xa lìa caùc chaáp tröôùc Dieãn thuyeát taâm bình ñaúng Xuaát sinh ra trí tueä*

*Bieán hoùa ñöôïc Boà-ñeà. Truï trì taát caû kieáp Ngöôøi trí raát hoan hyû.*

*Thaâm nhaäp vaø nöông töïa*

*Khoâng sôï khoâng nghi hoaëc. Roõ thaáu chaúng nghó baøn Saâu xa, kheùo phaân bieät Kheùo vaøo caùc Tam-muoäi Thaáy khaép caûnh giôùi trí.*

*Roát raùo nhöõng giaûi thoaùt Dieäu duïng thaàn thoâng, minh. Ñeàu lìa haún raøng buoäc*

*Vieân laâm tha hoà daïo. Baïch phaùp laøm cung ñieän Chö haïnh ñaùng öa thích*

*Hieän voâ löôïng trang nghieâm Taïi ñôøi taâm khoâng ñoäng.*

*Taâm saâu kheùo quaùn saùt Bieän taøi khai hay dieãn AÁn Boà-ñeà thanh tònh AÙnh saùng trí chieáu khaép. Choã truï khoâng gì saùnh Taâm ñoù chaúng thaáp keùm Laäp chí nhö nuùi to*

*Gieo ñöùc döôøng bieån saâu. Nhö phaùp baùu an truï*

*Maëc giaùp, taâm theä nguyeän Phaùt khôûi nhöõng ñaïi söï Roát raùo khoâng theå hoaïi.*

*Ñöôïc thoï kyù Boà-ñeà An truï taâm roäng lôùn Bí taïng voâ cuøng taän Giaùc ngoä taát caû phaùp. Theá trí ñeàu töï taïi*

*Dieäu duïng khoâng chöôùng ngaïi Chuùng sinh taát caû coõi*

*Vaø cuøng caùc loaïi phaùp. Thaân nguyeän cuøng caûnh giôùi Trí tueä vaø thaàn thoâng*

*Thò hieän ôû theá gian*

*Voâ löôïng traêm ngaøn öùc. Dieäu duïng vaø caûnh giôùi Töï taïi khoâng chöôùng ngaïi Löïc, Voâ uùy, Baát coäng,*

*Taát caû nghieäp trang nghieâm. Nhöõng thaân vaø nghieäp thaân Ngöõ vaø tu nghieäp ngöõ*

*Vì ñeå ñöôïc giöõ gìn*

*Thaønh xong möôøi söï vieäc.*

*Boà-taùt môùi phaùt taâm Taâm cuøng khaép moïi nôi Caùc caên khoâng taùn ñoäng*

*Chöùng ñöôïc caên toái thaéng Taâm saâu, taâm thaéng tieán Xa lìa taâm doái nònh*

*Quyeát ñònh hieåu caùc phaùp Vaøo khaép coõi theá gian.*

*Boû phieàn naõo taäp kia Laáy ñaïo toái thaéng naøy Kheùo tu cho vieân maõn Ñaït thaønh trí Nhaát thieát. Tieán tu nhaäp chaùnh vò*

*Quyeát ñònh chöùng tòch dieät Xuaát sinh ñaïo Phaät phaùp Thaønh töïu hieäu coâng ñöùc. Ñaïo vaø voâ löôïng ñaïo*

*Cho ñeán ñaïo trang nghieâm Thöù lôùp kheùo an truï*

*Thaûy ñeàu khoâng chaáp tröôùc Tay, chaân vaø phuùc taïng Kim cang duøng laøm taâm Maëc aùo giaùp Töø bi*

*Ñaày ñuû nhöõng khí giôùi. Ñaàu saùng suoát, maét toû Haïnh Boà-ñeà laøm tai Giôùi thanh tònh laøm muõi*

*Dieät aùm khoâng chöôùng ngaïi. Bieän taøi duøng laøm löôõi*

*Thaân ñeán khaép moïi nôi Trí toái thaéng laøm taâm Ñi ñöùng tu caùc haïnh.*

*Ñaïo traøng: Toøa Sö töû Naèm, ôû, choã roãng laëng Choã haønh vaø quaùn saùt Chieáu khaép caûnh Nhö Lai*

*Quaùn khaép haønh chuùng sinh Haêng haùi tuyeân dieäu phaùp Rôøi tham, haønh boá thí*

*Boû maïn, giöõ tònh giôùi*

*Chaúng saân, thöôøng nhaãn nhuïc Chaúng löôøi, haèng tinh taán.*

*Thieàn ñònh ñöôïc töï taïi Trí tueä khoâng neûo haønh Töø bi ñoä khoâng moûi*

*Vui phaùp, boû phieàn naõo. ÔÛ trong caùc caûnh giôùi Bieát nghóa cuõng bieát phaùp Phöôùc ñöùc ñeàu thaønh maõn Trí tueä nhö göôm beùn.*

*Chieáu khaép thích ña vaên Hieåu roõ höôùng ñeán phaùp Bieát ma vaø ñaïo ma*

*Theä nguyeän ñeàu lìa boû.*

*Thaáy Phaät cuøng nghieäp Phaät Phaùt taâm ñeàu thaâu laáy*

*Lìa naïn, tu trí tueä Chaúng bò ma thaâu giöõ Maø ñöôïc Phaät thaâu giöõ.*

*Cuõng ñöôïc phaùp thaâu giöõ. Hieän ôû cung Ñaâu-suaát*

*Vaø hieän aån Thieân cung Thò hieän ôû thai meï Cuõng hieän coõi vi teá Hieän sinh vaø mæm cöôøi Cuõng hieän ñi baûy böôùc,*

*Hieän hoïc nhöõng kyõ thuaät Cuõng hieän ôû thaâm cung Xuaát gia tu khoå haïnh*

*Ñi ñeán nôi ñaïo traøng*

*Ngoài ngay phoùng aùnh saùng Giaùc ngoä caùc chuùng sinh.*

*Haøng phuïc ma thaønh Chaùnh giaùc Chuyeån phaùp luaân voâ thöôïng*

*Thò hieän ñeàu ñaõ troïn Hieän nhaäp ñaïi Nieát-baøn. Nhöõng haïnh Boà-taùt kia Voâ löôïng kieáp tu taäp Roäng lôùn khoâng beán bôø Nay toâi noùi phaàn ít.*

*Duø khieán voâ löôïng chuùng An truï coâng ñöùc Phaät Ñoái chuùng sinh vaø phaùp Roát raùo khoâng chaáp laáy. Ñaày ñuû haïnh nhö vaäy*

*Dieäu duïng nhöõng thaàn thoâng Ñaàu loâng ñeå caùc coõi*

*Traûi qua öùc ngaøn kieáp. Tay caàm voâ löôïng coõi Ñi khaép thaân khoâng moûi*

*Ñem veà ñeå choã cuõ*

*Chuùng sinh chaúng hay bieát. Boà-taùt duøng taát caû*

*Caùc coõi nöôùc trang nghieâm Ñeå ôû moät loã chaân loâng Ñeàu thaáy roõ thaät caûnh.*

*Laïi duøng moät loã chaân loâng Naïp khaép taát caû bieån*

*Bieån lôùn khoâng taêng giaûm Chuùng sinh chaúng nhieãu haïi. Voâ löôïng nuùi Thieát vi*

*Tay boùp naùt thaønh buïi Moät buïi rôi moät coõi Heát soá vi traàn naøy.*

*Ñem nhöõng coõi traàn aáy Laïi nghieàn naùt thaønh buïi Buïi naøy, bieát ñöôïc soá Khoù löôøng trí Boà-taùt.*

*ÔÛ trong moät loã chaân loâng Phoùng voâ löôïng aùnh saùng, Saùng nhaät nguyeät tinh tuù Saùng ma-ni, saùng löûa, Cho ñeán saùng chö Thieân Taát caû ñeàu lu môø.*

*Dieät nhöõng khoå coõi aùc Vì noùi phaùp voâ thöôïng Taát caû caùc theá gian Nhieàu thöù tieáng sai bieät, Boà-taùt moät aâm thanh Hay dieãn noùi taát caû, Quyeát ñònh phaân bieät noùi Taát caû nhöõng Phaät phaùp Khieán khaép nôi caùc loaøi Nghe phaùp raát hoan hyû. Quaù khöù taát caû kieáp*

*An trí trong hieän taïi Vaø ñeán caû vò lai Xoay ñeå laïi quaù khöù*

*Thò hieän voâ löôïng coõi Chaùy tan vaø thaønh, truï Taát caû caùc theá gian*

*Ñeàu taïi moät loã chaân loâng. Khöù, lai cuøng hieän taïi Taát caû Phaät möôøi phöông Ñeàu ôû taïi trong thaân*

*Phaân minh vaø hieån hieän. Bieát saâu phaùp bieán hoùa Kheùo öùng taâm chuùng sinh Thò hieän caùc loaïi thaân*

*Maø ñeàu khoâng chaáp tröôùc. Hoaëc hieän ôû saùu loaøi*

*Taát caû thaân chuùng sinh Thaân Thích, Phaïm, Hoä theá, Thaân chö Thieân, thaân ngöôøi,*

*Thaân Thanh vaên, Duyeân giaùc, Thaân chö Phaät Nhö Lai, Hoaëc hieän thaân Boà-taùt*

*Tu haønh trí Nhaát thieát*

*Kheùo nhaäp haï, trung, thöôïng Löôùi töôûng cuûa chuùng sinh. Thò hieän thaønh Boà-ñeà*

*Cho ñeán nhöõng coõi Phaät Bieát roõ nhöõng löôùi töôûng Ñoái töôûng ñöôïc töï taïi.*

*Hieän tu haïnh Boà-taùt Taát caû caùc phöông tieän Ñeàu thò hieän nhö vaäy*

*Nhöõng thaàn bieán roäng lôùn. Nhöõng caûnh giôùi nhö vaäy Theá gian chaúng bieát ñöôïc Duø hieän maø khoâng hieän Roát raùo caøng taêng thöôïng. Tuøy thuaän taâm chuùng sinh Khieán haønh ñaïo chaân thaät Thaân, ngöõ vaø cuøng taâm Bình ñaúng nhö hö khoâng. Tònh giôùi laøm höông xoa Caùc haïnh laøm y phuïc Gaám phaùp truøm buùi toùc Ma-ni trí Nhaát thieát*

*Coâng ñöùc ñeàu cuøng khaép Quaùn ñænh leân vöông vò, Ba-la-maät laøm xe,*

*Thaàn thoâng duøng laøm voi, Thaàn tuùc duøng laøm ngöïa, Trí tueä laøm minh chaâu, Dieäu haïnh laøm theå nöõ, Boán Nhieáp: Chuû kho taøng, Phöông tieän laøm chuû binh, Boà-taùt Chuyeån luaân vöông,*

*Tam-muoäi laøm thaønh quaùch, Roãng laëng laøm cung ñieän, Giaùp Töø, göôm Trí tueä, Cung nieäm, teân saùng suoát, Giöông cao loïng thaàn löïc, Laïi döïng côø Trí tueä,*

*Söùc nhaãn chaúng lay ñoäng Thaúng phaù quaân ma vöông. Toång trì laøm ñaát baèng, Nhöõng haïnh laøm nöôùc soâng, Tònh trí laøm suoái chaûy, Dieäu tueä laøm röøng caây, Chaân khoâng laøm ao trong, Giaùc phaàn laøm hoa sen, Thaàn löïc töï trang nghieâm Tam-muoäi thöôøng vui ñuøa. Tö duy laøm theå nöõ,*

*Cam loä laøm thöùc ngon. Vò giaûi thoaùt laøm nöôùc, Haønh hoùa nôi ba thöøa, Nhöõng haïnh Boà-taùt naøy Vi dieäu caøng taêng theâm Voâ löôïng kieáp tu haønh*

*Taâm khoâng heà nhaøm chaùn. Cuùng döôøng taát caû Phaät Nghieâm tònh taát caû coõi Khieán khaép taát caû chuùng An truï trí Nhaát thieát.*

*Coõi nhieàu nhö vi traàn Coù theå bieát ñöôïc soá, Taát caû coõi hö khoâng*

*Hoät caùt löôøng tính ñöôïc, Taát caû taâm chuùng sinh Nieäm nieäm ñeám bieát ñöôïc, Caùc coâng ñöùc Boà-taùt*

*Noùi maõi khoâng heát ñöôïc. Muoán ñuû coâng ñöùc naøy*

*Vaø nhöõng phaùp thöôïng dieäu, Muoán khieán nhöõng chuùng sinh Lìa khoå thöôøng an laïc,*

*Muoán khieán thaân, ngöõ, yù Ñeàu ñoàng nhö chö Phaät, Phaûi phaùt taâm kieân coá. Hoïc haïnh coâng ñöùc naøy.*

